

DIARIO OFICIAL



DIRECTORA: Nilda Verónica Menéndez Gil

TOMO N° 437

SAN SALVADOR, LUNES 12 DE DICIEMBRE DE 2022

NUMERO 234

La Dirección de la Imprenta Nacional hace del conocimiento que toda publicación en el Diario Oficial se procesa por transcripción directa y fiel del original, por consiguiente la institución no se hace responsable por transcripciones cuyos originales lleguen en forma ilegible y/o defectuosa y son de exclusiva responsabilidad de la persona o institución que los presentó. (Arts. 21, 22 y 23 Reglamento de la Imprenta Nacional).

SUMARIO

	Pág.		Pág.
ORGANO EJECUTIVO		MINISTERIO DE LA DEFENSA NACIONAL	
MINISTERIO DE GOBERNACIÓN Y DESARROLLO TERRITORIAL		RAMO DE LA DEFENSA NACIONAL	
RAMO DE GOBERNACIÓN Y DESARROLLO TERRITORIAL		Acuerdo No. 177.- Se Transfiere dentro del Escalafón General de Suboficiales de la Fuerza Armada, de la situación activa a la situación de retiro, al señor Sargento Mayor 1°. Miguel Ángel Cruz Gálvez.....	
Estatutos de la Iglesia Evangélica Raíz del Evangelio y Acuerdo Ejecutivo No. 174, aprobándolos y confiriéndole el carácter de persona jurídica.	3-7		37
Escritura pública, estatutos de la Asociación de Profesionales para la Promoción de la Práctica de la Intelectualidad y Acuerdo Ejecutivo No. 197, aprobándoles sus estatutos y confiriéndole el carácter de persona jurídica.	8-13	MINISTERIO DE MEDIO AMBIENTE Y RECURSOS NATURALES	
		Decreto No. 53.- Reglamento Especial para la Determinación de Cánones por Uso y Aprovechamiento de Recursos Hídricos.....	
MINISTERIO DE ECONOMÍA		ORGANO JUDICIAL	
RAMO DE ECONOMÍA		CORTE SUPREMA DE JUSTICIA	
Acuerdo No. 1188.- Se autoriza la construcción de un tanque para consumo privado, para suministrar aceite combustible diesel a un generador eléctrico de emergencia.....	14-15	Acuerdos Nos. 1126-D, 1297-D, 1315-D, 1318-D, 1322-D, 1330-D, 1355-D, 1377-D, 1386-D y 1424-D.- Autorizaciones para ejercer la profesión de abogado en todas sus ramas.	
MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y TECNOLOGÍA		53-54	
Decreto No. 54.- Reglamento de la Ley del Fondo Especial de los Recursos Provenientes de la Privatización de ANTEL para la Ejecución del Programa de Becas para Realizar Estudios de Educación Superior.....		Acuerdos Nos. 1432-D, 1433-D, 1434-D, 1435-D, 1436-D(2), 1437-D(5), 1438-D(10) y 1457-D.- Autorización para ejercer las funciones de Notario.....	
	16-18	54-59	
RAMO DE EDUCACIÓN, CIENCIA Y TECNOLOGÍA		Acuerdo No. 1462-D.- Se declara finalizada suspensión en el ejercicio de la función pública del notariado, impuesta mediante acuerdo No. 649-D, de fecha nueve de septiembre de dos mil veintiuno.....	
Acuerdos Nos. 15-0259, 15-1343, 15-1502, 15-1571 y 15-1731.- Se reconoce la validez académica de estudios realizados en otro país.	34-35	59	
Acuerdos Nos. 12-0486 y 15-1773.- Delegación y nombramiento a personal del Ministerio de Educación, Ciencia y Tecnología, respectivamente.....	36-37	INSTITUCIONES AUTÓNOMAS	
		INSTITUTO DE ACCESO A LA INFORMACIÓN PÚBLICA	
		Lineamiento 1, para la Publicación de la Información Oficiosa.	
		60-67	

SECCION CARTELES OFICIALES**DE PRIMERA PUBLICACION**

Aceptación de Herencia.....	68
Muerte Presunta.....	68-69
Edicto de Emplazamiento.....	69

DE SEGUNDA PUBLICACION

Marcas de Producto y Servicio.....	70
Marca de Producto.....	70-71

DE TERCERA PUBLICACION

Aceptación de Herencia.....	72
-----------------------------	----

SECCION CARTELES PAGADOS**DE PRIMERA PUBLICACION**

Declaratoria de Herencia.....	72-93
Aceptación de Herencia.....	93-117
Herencia Yacente.....	117
Título de Propiedad.....	118-119
Título Supletorio.....	120-125
Sentencia de Nacionalidad.....	126-127
Nombre Comercial.....	127-128
Señal de Publicidad Comercial.....	128-129
Convocatorias.....	130
Reposición de Certificados.....	131
Reposición de Libros.....	131
Título Municipal.....	131-132
Edicto de Emplazamiento.....	132-134
Marca de Servicios.....	134-136
Marca de Producto.....	137-143
Permiso de Operación de Ruta Aérea.....	143

Pág.

Pág.

Inmuebles en Estado de Proindivisión.....	143
Instrumento Observado Centro Nacional de Registros.....	143-144

DE SEGUNDA PUBLICACION

Aceptación de Herencia.....	145-153
Herencia Yacente.....	153
Título Supletorio.....	153-155
Título de Dominio.....	155
Nombre Comercial.....	156
Señal de Publicidad Comercial.....	156-158
Reposición de Certificados.....	158
Marca de Servicios.....	159-160
Marca de Producto.....	160-162

DE TERCERA PUBLICACION

Aceptación de Herencia.....	163-171
Título de Propiedad.....	171-172
Título Supletorio.....	173
Nombre Comercial.....	173-175
Convocatorias.....	175-176
Subasta Pública.....	176
Reposición de Certificados.....	176-177
Balances de Liquidación.....	178
Marca de Servicios.....	179-184
Marca de Producto.....	185-190

SECCION DOCUMENTOS OFICIALES**SISTEMA DE LA INTEGRACIÓN
CENTROAMERICANA**

Decisión No. 1/2022.- Del Consejo de Asociación UE-Centroamérica de 23 de junio de 2022, relativa a la modificación del anexo XVIII, del Acuerdo por el que se establece una Asociación entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por un lado y Centroamérica por otro.....	191-204
--	---------

DECISIÓN N° 1/2022
DEL CONSEJO DE ASOCIACIÓN UE-CENTROAMÉRICA

de 23 de junio de 2022

relativa a la modificación del anexo XVIII («Indicaciones geográficas protegidas») del Acuerdo por el que se establece una Asociación entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por un lado, y Centroamérica, por otro

DECISION No 1/2022
OF THE EU-CENTRAL AMERICA ASSOCIATION COUNCIL

of 23 June 2022

on the amendment to Annex XVIII ('Protected Geographical Indications') to the Agreement establishing the Association between the European Union and its Member States, on the one hand, and Central America, on the other

**DECISIÓN N° 1/2022
DEL CONSEJO DE ASOCIACIÓN UE-CENTROAMÉRICA**

de 23 de junio de 2022

relativa a la modificación del anexo XVIII («Indicaciones geográficas protegidas») del Acuerdo por el que se establece una Asociación entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por un lado, y Centroamérica, por otro

EL CONSEJO DE ASOCIACIÓN UE-CENTROAMÉRICA,

Visto el Acuerdo por el que se establece una Asociación entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por un lado, y Centroamérica, por otro, y en particular su artículo 247,

Considerando lo siguiente:

- (1) El Acuerdo por el que se establece una Asociación entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por un lado, y Centroamérica, por otro (en lo sucesivo, «el Acuerdo»)¹ se ha aplicado de forma provisional desde el 1 de agosto de 2013 respecto a Honduras, Nicaragua y Panamá, desde el 1 de octubre de 2013 respecto a Costa Rica y El Salvador, y desde el 1 de diciembre de 2013 respecto a Guatemala.
- (2) El artículo 247 del Acuerdo prevé la posibilidad de añadir indicaciones geográficas adicionales al anexo XVIII («Indicaciones geográficas protegidas») del Acuerdo tras haber completado el procedimiento de oposición y tras haber sido examinadas con éxito por las autoridades competentes nacionales o regionales de conformidad con las reglas y procedimientos pertinentes para el Consejo de Asociación.
- (3) El 2 de julio de 2020, Costa Rica presentó a la Unión su solicitud de incluir una nueva indicación geográfica en el anexo XVIII (Indicaciones geográficas protegidas) del Acuerdo, de conformidad con su artículo 247. La Unión ha concluido el examen y el procedimiento de oposición, publicados el 6 de diciembre de 2021², de la nueva indicación geográfica de Costa Rica.
- (4) El 7 de junio de 2021, El Salvador presentó a la Unión su solicitud de incluir diez nuevas indicaciones geográficas en el anexo XVIII (Indicaciones geográficas protegidas) del Acuerdo, de conformidad con su artículo 247. La Unión ha concluido el examen y el procedimiento de oposición, publicados el 28 de diciembre de 2021³, de las nuevas indicaciones geográficas de El Salvador.
- (5) El 13 de junio de 2022, de conformidad con el artículo 274, apartado 2, del Acuerdo, el Subcomité de Propiedad Intelectual, en una reunión conjunta entre la UE y las partes centroamericanas, concluyó, tras una evaluación previa de la información aportada en relación con las nuevas indicaciones geográficas de Costa Rica y El Salvador, recomendar al Consejo de Asociación que modificara en consecuencia el anexo XVIII del Acuerdo.
- (6) El Consejo de Asociación está facultado para adoptar la decisión de mutuo acuerdo de conformidad con el artículo 11 de su reglamento interno.
- (7) Por consiguiente, el anexo XVIII del Acuerdo debe modificarse tal como se indica en la presente Decisión.

¹ DO L 346 de 15.12.2012, p. 3.

² COMUNICACIÓN – CONSULTA PÚBLICA – Indicaciones geográficas de Costa Rica que deben protegerse como indicaciones geográficas en la Unión Europea, DO C 489 de 6.12.2021, p. 10.

³ COMUNICACIÓN – CONSULTA PÚBLICA – Indicaciones geográficas de El Salvador que deben protegerse como indicaciones geográficas en la Unión Europea, DO C 522 de 28.12.2021, p. 20, y Corrección de errores de la COMUNICACIÓN – CONSULTA PÚBLICA – Indicaciones geográficas de El Salvador que deben protegerse como indicaciones geográficas en la Unión Europea, DO C 30 de 20.1.2022, p. 2.

DECIDE:

Artículo 1

Las entradas que figuran en el anexo de la presente Decisión se añaden al cuadro del anexo XVIII, parte B «Indicaciones geográficas protegidas» del Acuerdo, según lo establecido por la Decisión n.º 5/2014 del Consejo de Asociación UE-Centroamérica⁴.

Artículo 2

La presente Decisión, hecha por duplicado, deberá ser firmada por los representantes del Consejo de Asociación UE-Centroamérica facultados por las Partes para modificar el Acuerdo en su nombre.

La presente Decisión surtirá efecto a partir de la fecha de la última de estas firmas.

La presente Decisión entrará en vigor el día de su adopción.

Hecho en Bruselas, el 23 junio 2022

⁴ Decisión n.º 5/2014 del Consejo de Asociación UE-Centroamérica, de 7 de noviembre de 2014, sobre las indicaciones geográficas que deben incluirse en el anexo XVIII del Acuerdo, DO L 196 de 24.7.2015, p. 59.

ANEXO

País	Nombre	Productos
Costa Rica	Tarrazú	Café
El Salvador	Café Alotepec	Café
El Salvador	Café Bálsamo Quezaltepec	Café
El Salvador	Café Cacahuatique	Café
El Salvador	Café Chichontepec	Café
El Salvador	Café Tecapa Chinameca	Café
El Salvador	Camarón Bahía de Jiquilisco	Camarón
El Salvador	Chaparro	Bebida espirituosa destilada a base de cereales
El Salvador	Jocote Barón Rojo San Lorenzo	Fruta fresca
El Salvador	Loroco San Lorenzo	Hortaliza fresca
El Salvador	Pupusa de Arroz de Olocuilta	Tortilla gruesa plana redondeada hecha a base de arroz

DECISION No 1/2022
OF THE EU-CENTRAL AMERICA ASSOCIATION COUNCIL

of 23 June 2022

on the amendment to Annex XVIII ('Protected Geographical Indications') to the Agreement establishing the Association between the European Union and its Member States, on the one hand, and Central America, on the other

THE EU-CENTRAL AMERICA ASSOCIATION COUNCIL,

Having regard to the Agreement establishing the Association between the European Union and its Member States, on the one hand, and Central America, on the other hand, and in particular Article 247 thereof,

Whereas:

- (1) The Agreement establishing the Association between the European Union and its Member States, on the one hand, and Central America, on the other hand (hereinafter referred to as 'the Agreement')¹ has been provisionally applied since 1 August 2013 in respect of Honduras, Nicaragua and Panama, since 1 October 2013 in respect of Costa Rica and El Salvador, and since 1 December 2013 in respect of Guatemala.
- (2) Article 247 of the Agreement provides for the possibility to add new geographical indications to Annex XVIII ('Protected Geographical Indications') to the Agreement after having completed the objection procedure and after having been successfully examined by the competent national or regional authorities in accordance with the relevant rules and procedures for the Association Council.
- (3) On 2 July 2020, Costa Rica submitted to the Union its request to add one new geographical indication to Annex XVIII (Protected Geographical Indications) to the Agreement pursuant to Article 247 of the Agreement. The Union has completed the examination and the objection procedure, published on 6 December 2021², of Costa Rica's new geographical indication.
- (4) On 7 June 2021, El Salvador submitted to the Union its request to add ten new geographical indications to Annex XVIII (Protected Geographical Indications) to the Agreement pursuant to Article 247 of the Agreement. The Union has completed the examination and the objection procedure, published on 28 December 2021³, of El Salvador's new geographical indications.
- (5) On 13 June 2022, pursuant to Article 274(2) of the Agreement, the Sub-Committee on Intellectual Property, in a joint meeting between the EU and Central America parties, concluded, following prior assessment of the information provided in relation to the new geographical indications of Costa Rica and El Salvador, to recommend to the Association Council to modify Annex XVIII to the Agreement accordingly.
- (6) The Association Council has the power to take the decision by mutual agreement in accordance with article 11 of its Rules of Procedure.
- (7) Annex XVIII to the Agreement should therefore be modified as outlined in this decision,

¹ OJ L 346, 15.12.2012, p. 3.

² INFORMATION NOTICE – PUBLIC CONSULTATION Geographical Indications from Costa Rica to be protected as Geographical Indications in the European Union, OJ C 489, 6.12.2021, p. 10.

³ INFORMATION NOTICE – PUBLIC CONSULTATION Geographical Indications from El Salvador to be protected as Geographical Indications in the European Union, OJ C 522, 28.12.2021, p. 20 and Corrigendum to INFORMATION NOTICE – PUBLIC CONSULTATION – Geographical Indications from El Salvador to be protected as Geographical Indications in the European Union, OJ C 30, 20.1.2022, p. 2.

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The entries in the Annex to this Decision are added to the table in Part B of Annex XVIII 'Protected Geographical Indications' of the Agreement, as established by Decision No 5/2014 of the EU-Central America Association Council⁴.

Article 2

This Decision, done in duplicate, shall be signed by representatives of the EU-Central America Association Council who are authorized to act on behalf of the Parties for purposes of modifying the Agreement.

This Decision shall be effective from the date of the later of these signatures.

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Brussels on 23 June 2022.

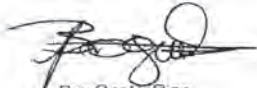
⁴ Decision No 5/2014 of the EU-Central America Association Council of 7 November 2014 on the geographical indications to be included in Annex XVIII of the Agreement, OJ L 196, 24.7.2015, p. 59.

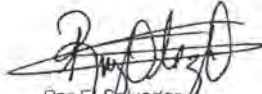
ANNEX


Country	Name	Products
Costa Rica	Tarrazú	Coffee
El Salvador	Café Alotepec	Coffee
El Salvador	Café Bálsamo Quezaltepec	Coffee
El Salvador	Café Cacahuatique	Coffee
El Salvador	Café Chichontepec	Coffee
El Salvador	Café Tecapa Chinameca	Coffee
El Salvador	Camarón Bahía de Jiquilisco	Shrimp
El Salvador	Chaparro	Grain-based distilled spirit drink
El Salvador	Jocote Barón Rojo San Lorenzo	Fresh fruit
El Salvador	Loroco San Lorenzo	Fresh vegetable
El Salvador	Pupusa de Arroz de Olocuilta	Thick griddle flatbread (tortilla) made with rice

Por el Consejo de Asociación,
For the Association Council.

Por la Parte CA,
For the CA Party,



Por Costa Rica
For Costa Rica


Por El Salvador
For El Salvador


Por Guatemala
For Guatemala

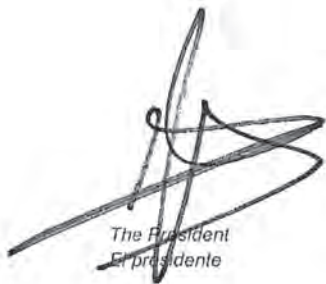

Por Honduras
For Honduras


Por Nicaragua
For Nicaragua


Por Panamá
For Panamá

DIARIO OFICIAL SOLO PARA CONSULTA
NO TIENE VALIDEZ LEGAL

Por la Parte UE,
For the EU Party,



The President
El presidente

J. BORRELL FONTELLES



DIARIO OFICIAL SOLO PARA CONSULTA
NO TIENE VALIDEZ LEGAL



Los Secretarios
The Secretaries

T. GUARDIA

L. KÜNTZLE

DIARIO OFICIAL SOLO PARA CONSULTA
NO TIENE VALIDEZ LEGAL

SECRETARÍA GENERAL
SISTEMA DE LA INTEGRACIÓN CENTROAMERICANA
(SG-SICA)



SICA
Sistema de la Integración
Centroamericana

CI/DJ/CER/023/2022

La anterior certificación consta de ocho folios útiles (español e inglés). Y, para ser remitida al Honorable Ministerio de Economía de El Salvador, se extiende la presente en Antiguo Cuscatlán, La Libertad, República de El Salvador, a los veintidós días del mes de noviembre de dos mil veintidós.




Werner Isaac Vargas Torres
Secretario General del SICA

DIARIO OFICIAL NO TIENE VALIDEZ LEGAL PARA CONSULTA